

FARMGARD
ROBUST MACHINERY THAT WORKS

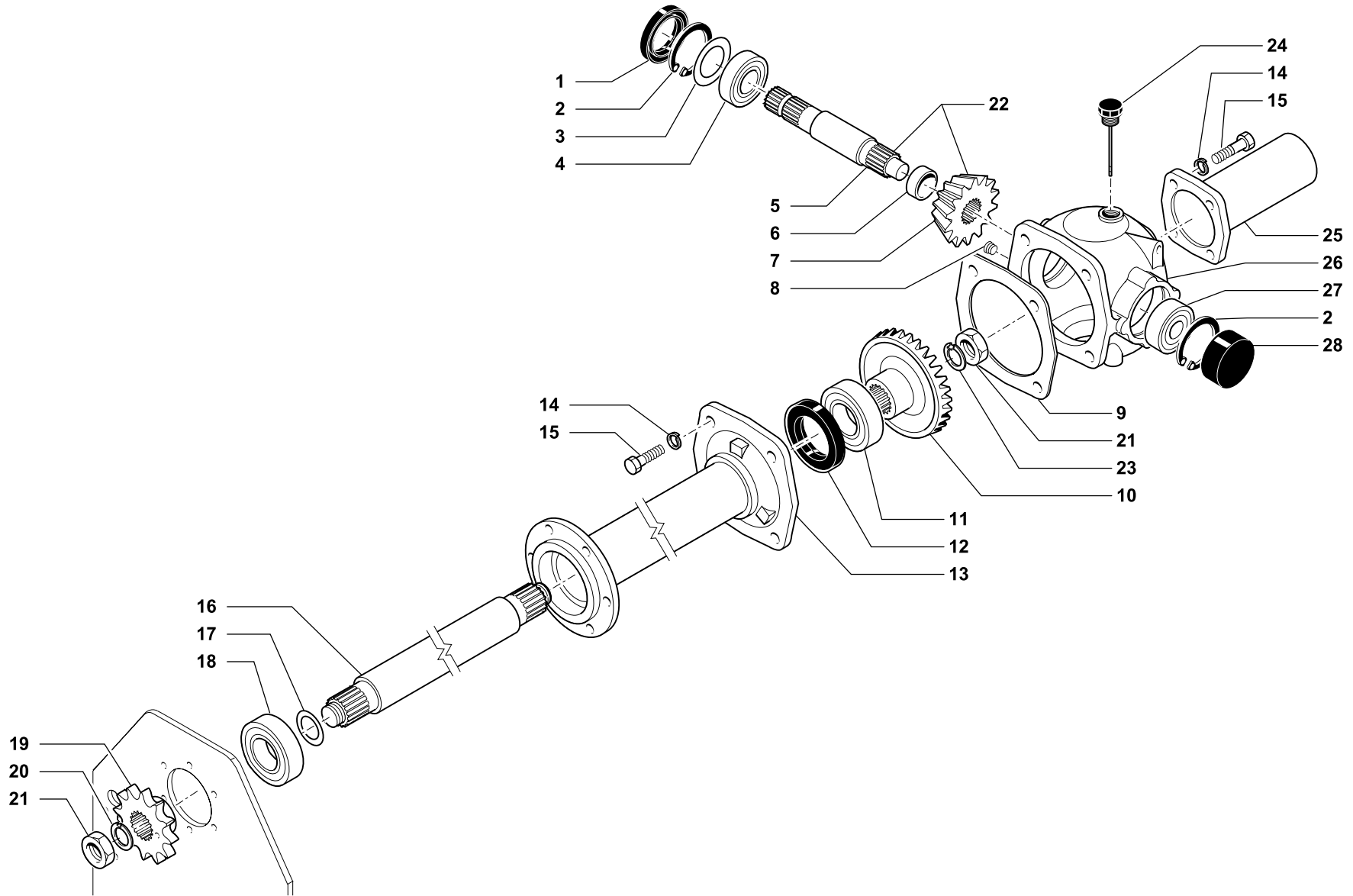


F/BA

CELLI SPARE PARTS REFERENCE GUIDE

ROTARY HOE





SCATOLA TRASMISSIONE • TRANSMISSION BOX
 GETRIEBEGEHÄUSSE • BOÎTE TRANSMISSION

Tav. Tab. Taf.	122465	Rev.	00 0701
----------------------	---------------	------	----------------



SCATOLA TRASMISSIONE • TRANSMISSION BOX
GETRIEBEGEHÄUSSE • BOÎTE TRANSMISSION

Tav.
Tab.
Taf.

122465

Rev.

00 0701

RIF.	N. CODICE	DENOMINAZIONE	DENOMINATION	BEZEICHNUNG	DENOMINATION
1	007028	Paraolio	Oil seal	Simmerring	Joint huile
2	001006	Anello di arresto	Stop ring	Sperring	Bague d'arret
3	001123	Serie spessori	Set spacers	Beilagscheiben	Serie d'epaisseurs
4	003051	Cuscinetto	Bearing	Kugellager	Roulement
5	332500	Albero	Shaft	Welle	Arbre
6	323553	Distanziale	Spacer	Distanzstueck	Entretoise
7	331514	Pignone	Pinion	Kegelrad	Pinion
8	022009	Tappo	Plug	Verschluss	Bouchon
9	333500	Guarnizione	Gasket	Dichtring	Joint
10	331515	Corona	Crownwheel	Zahnkranz	Couronne
	331532	Corona	Crownwheel	Zahnkranz	Couronne
11	003145	Cuscinetto	Bearing	Kugellager	Roulement
12	007042	Paraolio	Oil seal	Simmerring	Joint huile
95	561839	Distanziale	Spacer	Distanzstueck	Entretoise
105	561833	Distanziale	Spacer	Distanzstueck	Entretoise
125	561834	Distanziale	Spacer	Distanzstueck	Entretoise
145	561835	Distanziale	Spacer	Distanzstueck	Entretoise
165	561836	Distanziale	Spacer	Distanzstueck	Entretoise
14	011003	Grower	Grower	Federscheibe	Grower
15	014145	Vite	Screw	Schraube	Vis
95	523699	Semiassa	Axle shaft	Achswelle	Demi-axe
105	523693	Semiassa	Axle shaft	Achswelle	Demi-axe
125	523694	Semiassa	Axle shaft	Achswelle	Demi-axe
145	523695	Semiassa	Axle shaft	Achswelle	Demi-axe
165	523696	Semiassa	Axle shaft	Achswelle	Demi-axe
17	001115	Rondella	Washer	Scheibe	Rondelle
18	003002	Cuscinetto	Bearing	Kugellager	Roulement
19	522518	Ingranaggio	Gear	Zahnrad	Engrenage
20	511550	Rondella	Washer	Scheibe	Rondelle
21	332504	Dado	Nut	Mutter	Ecrou
22	331531	Albero pignone	Pinion shaft	Arbre pignon	Ritzelwelle
23	334519	Rondella	Washer	Scheibe	Rondelle
24	022091	Tappo	Plug	Verschluss	Bouchon

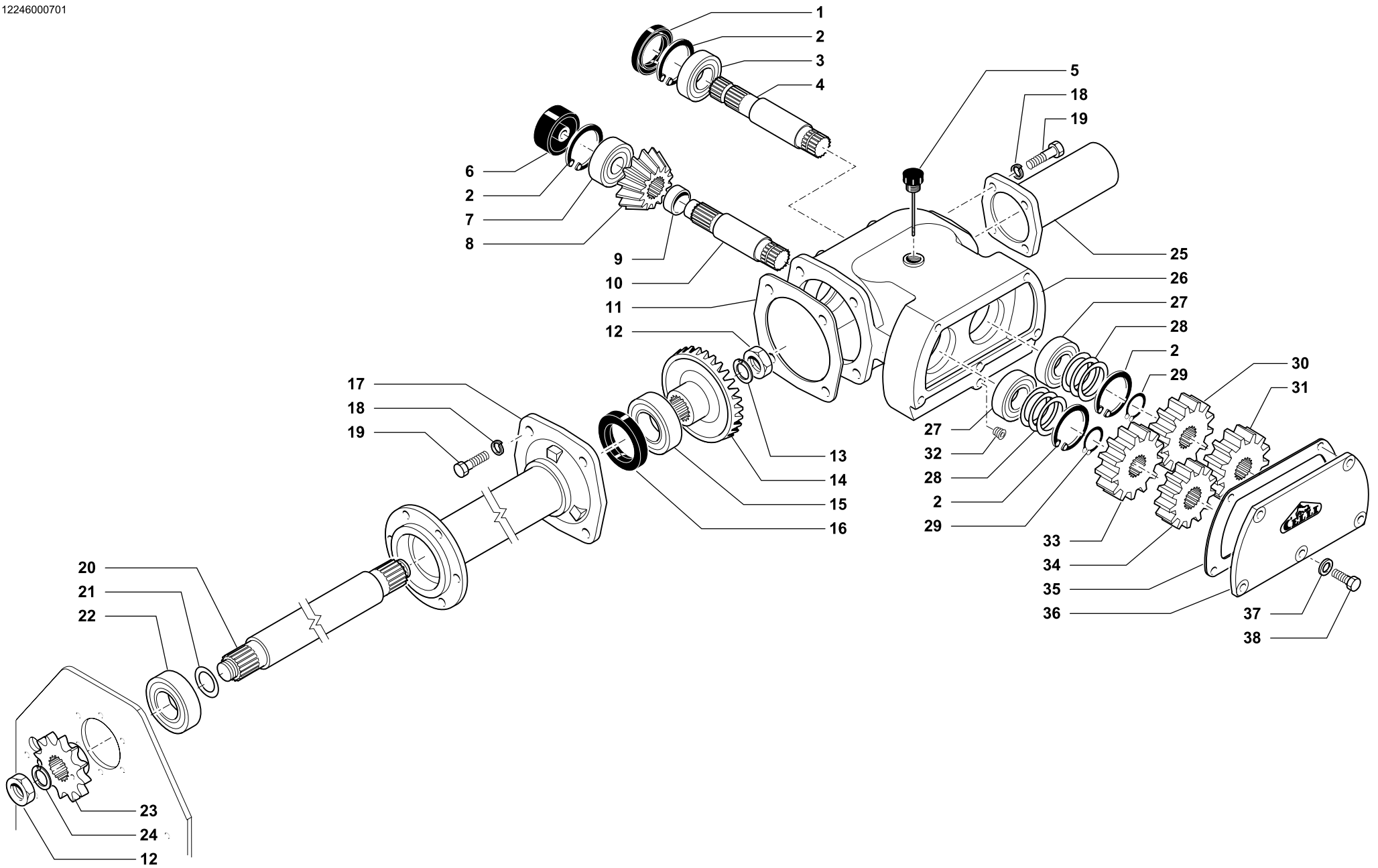


SCATOLA TRASMISSIONE • TRANSMISSION BOX
GETRIEBEGEHÄUSE • BOÎTE TRANSMISSION

Tav.
Tab.
Taf. **122465**

Rev. **00 0701**

RIF.	N. CODICE	DENOMINAZIONE	DENOMINATION	BEZEICHNUNG	DENOMINATION
25	561825	Supporto	Support	Halterung	Support
26	330500	Scatola	Housing	Gehäuse	Bôte
27	003041	Cuscinetto	Bearing	Kugellager	Roulement
28	333512	Coperchio	Cover	Deckel	Couvercle



SCATOLA TRASMISSIONE • TRANSMISSION BOX
 GETRIEBEGEHÄUSE • BOÎTE TRANSMISSION

Tav.	122466	Rev.	00 0701
Tab.			
Taf.			



SCATOLA TRASMISSIONE • TRANSMISSION BOX
GETRIEBEGEHÄUSSE • BOÎTE TRANSMISSION

Tav.
Tab.
Taf.

122466

Rev.

00

0701

RIF.	N. CODICE	DENOMINAZIONE	DENOMINATION	BEZEICHNUNG	DENOMINATION
1	007028	Paraolio	Oil seal	Simmerring	Joint huile
2	001006	Anello di arresto	Stop ring	Sperring	Bague d'arret
3	003051	Cuscinetto	Bearing	Kugellager	Roulement
4	332501	Albero	Shaft	Welle	Arbre
5	022091	Tappo	Plug	Verschluss	Bouchon
6	333512	Coperchio	Cover	Deckel	Couvercle
7	003041	Cuscinetto	Bearing	Kugellager	Roulement
8	331514	Pignone	Pinion	Kegelrad	Pinion
9	323553	Distanziale	Spacer	Distanzstueck	Entretoise
10	332502	Albero	Shaft	Welle	Arbre
11	333500	Guarnizione	Gasket	Dichtring	Joint
12	332504	Dado	Nut	Mutter	Ecrou
13	334519	Rondella	Washer	Scheibe	Rondelle
14	331515	Corona	Crownwheel	Zahnkranz	Couronne
15	003145	Cuscinetto	Bearing	Kugellager	Roulement
16	007042	Paraolio	Oil seal	Simmerring	Joint huile
95	17	561838	Distanziale	Spacer	Entretoise
105		561832	Distanziale	Spacer	Entretoise
125		561833	Distanziale	Spacer	Entretoise
145		561834	Distanziale	Spacer	Entretoise
165		561835	Distanziale	Spacer	Entretoise
18	011003	Grower	Grower	Federscheibe	Grower
19	014145	Vite	Screw	Schraube	Vis
95	20	523698	Semiassa	Axle shaft	Demi-axe
105		523692	Semiassa	Axle shaft	Demi-axe
125		523693	Semiassa	Axle shaft	Demi-axe
145		523694	Semiassa	Axle shaft	Demi-axe
165		523695	Semiassa	Axle shaft	Demi-axe
21	001115	Rondella	Washer	Scheibe	Rondelle
22	003002	Cuscinetto	Bearing	Kugellager	Roulement
23	522518	Ingranaggio	Gear	Zahnrad	Engrenage
24	511550	Rondella	Washer	Scheibe	Rondelle
25	561825	Supporto	Support	Halterung	Support



SCATOLA TRASMISSIONE • TRANSMISSION BOX
GETRIEBEGEHÄUSE • BOÎTE TRANSMISSION

Tav.
Tab.
Taf.

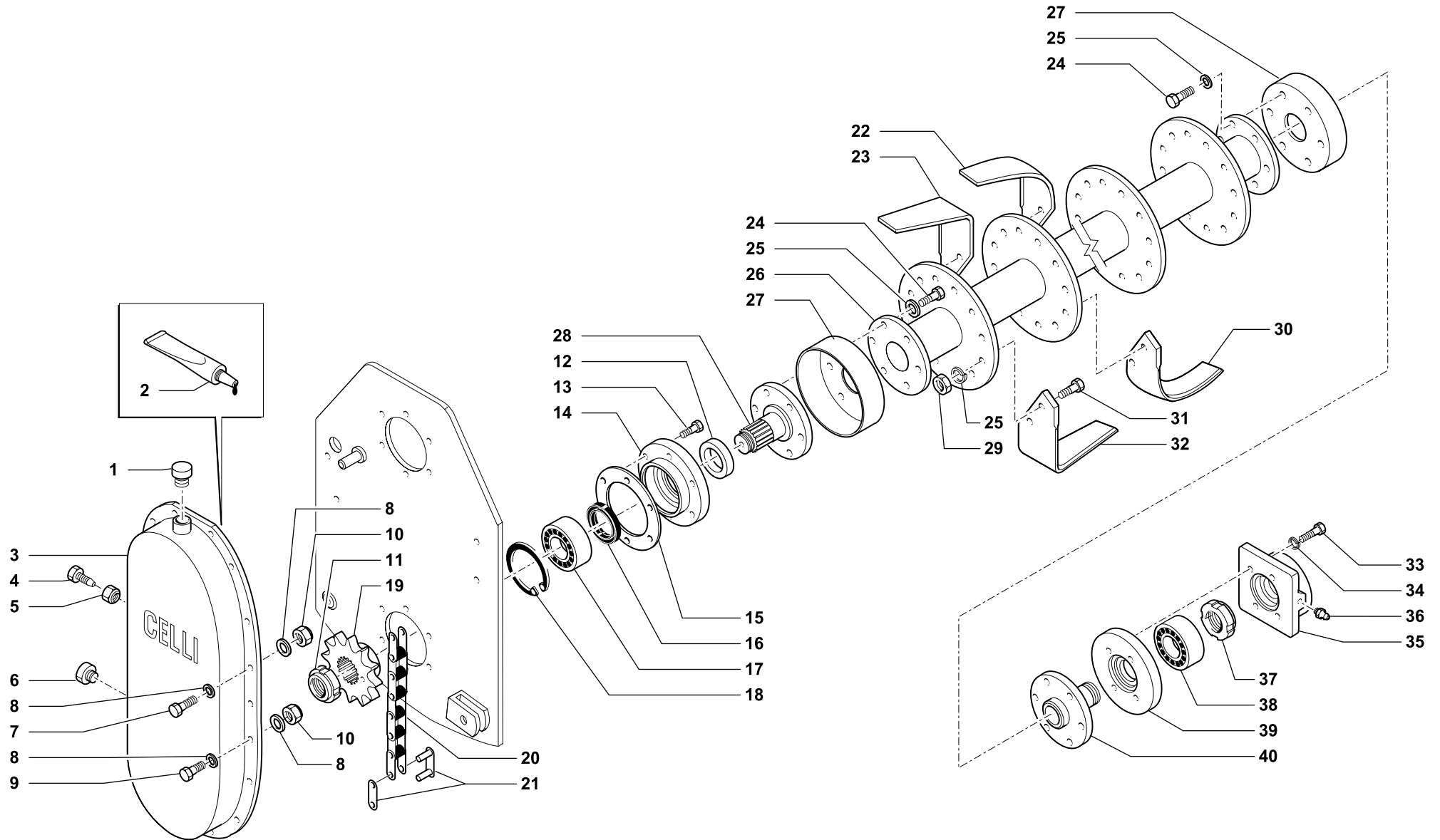
122466

Rev.

00

0701

RIF.	N. CODICE	DENOMINAZIONE	DENOMINATION	BEZEICHNUNG	DENOMINATION
26	330501	Scatola	Housing	Gehäuse	Bôte
27	003074	Cuscinetto	Bearing	Kugellager	Roulement
28	001123	Serie spessori	Set spacers	Beilagscheiben	Serie d'épaisseurs
29	001013	Anello di arresto	Stop ring	Sperring	Bague d'arret
30	331507	Ingranaggio	Gear	Zahnrad	Engrenage
31	331508	Ingranaggio	Gear	Zahnrad	Engrenage
32	022009	Tappo	Plug	Verschluss	Bouchon
33	331506	Ingranaggio	Gear	Zahnrad	Engrenage
34	331505	Ingranaggio	Gear	Zahnrad	Engrenage
35	333501	Guarnizione	Gasket	Dichtring	Joint
36	330502	Coperchio	Cover	Deckel	Couvercle
37	010004	Rondella	Washer	Scheibe	Rondelle
38	014205	Vite	Screw	Schraube	Vis



TRASMISSIONE • TRANSMISSION
 UBERTRAGUNG • TRANSMISSION

Tav. Tab. Taf.	122467	Rev.	00 0701
----------------------	---------------	------	----------------



TRASMISSIONE • TRANSMISSION
UBERTRAGUNG • TRANSMISSION

Tav.
Tab.
Taf.

122467

Rev.

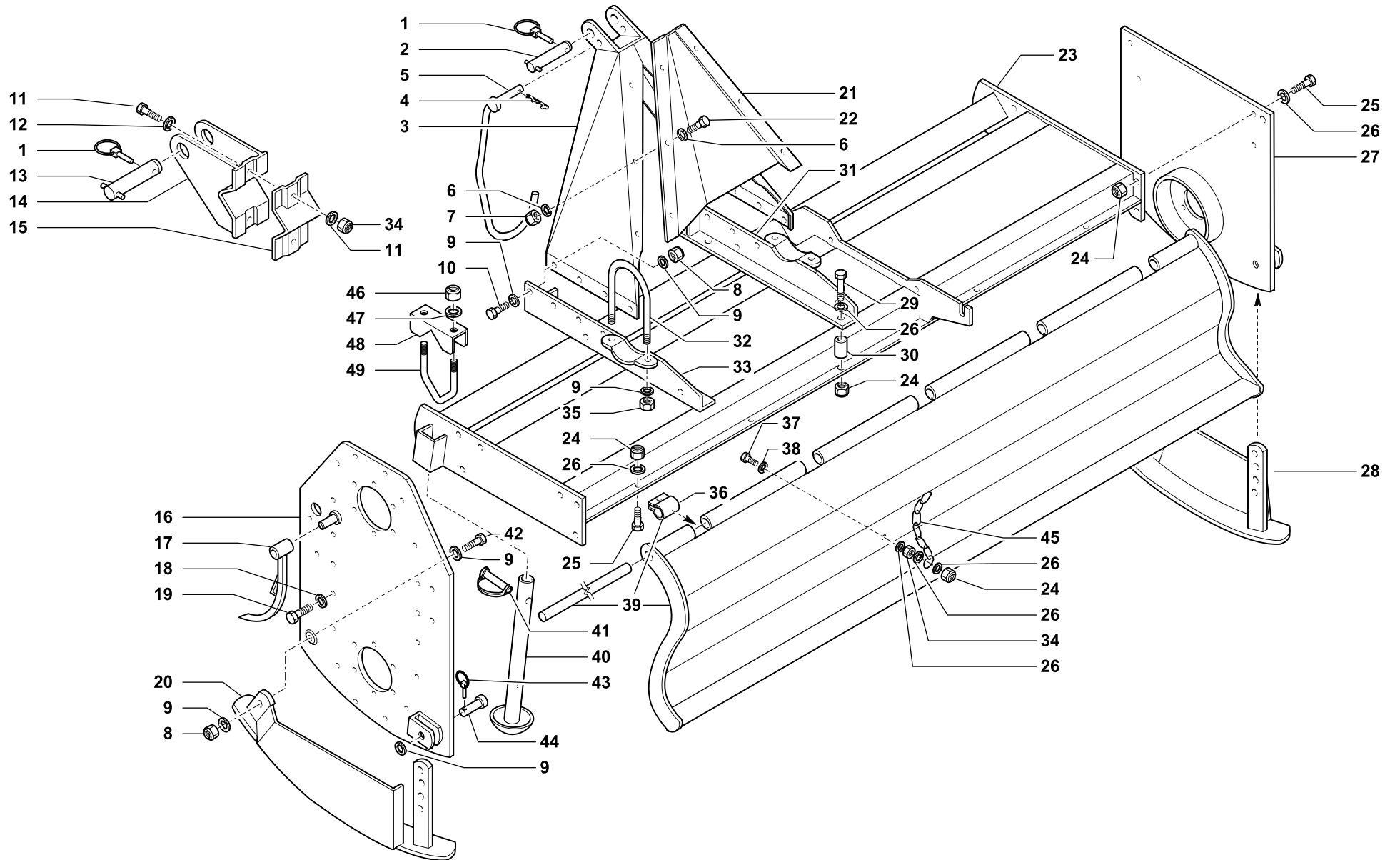
00

0701

RIF.	N. CODICE	DENOMINAZIONE	DENOMINATION	BEZEICHNUNG	DENOMINATION
1	022010	Tappo	Plug	Verschluss	Bouchon
2	094002	Sigillante	Glue	Klebstoff	Colle
3	561602	Carter	Cover	Deckel	Carter
4	523527	Vite	Screw	Schraube	Vis
5	004054	Dado	Nut	Mutter	Ecrou
6	022018	Tappo	Plug	Verschluss	Bouchon
7	014245	Vite	Screw	Schraube	Vis
8	010023	Rondella	Washer	Scheibe	Rondelle
9	014005	Vite	Screw	Schraube	Vis
10	004055	Dado	Nut	Mutter	Ecrou
11	005007	Ghiera	Ring nut	Nutmutter	Collier
12	523509	Distanziale	Spacer	Distanzstueck	Entretoise
13	014165	Vite	Screw	Schraube	Vis
14	521501	Supporto	Support	Halterung	Support
15	324513	Guarnizione	Gasket	Dichtring	Joint
16	007021	Paraolio	Oil seal	Simmerring	Joint huile
17	003138	Cuscinetto	Bearing	Kugellager	Roulement
18	001007	Anello di arresto	Stop ring	Sperring	Bague d'arret
19	523507	Ingranaggio	Gear	Zahnrad	Engrenage
20	009010	Catena	Chain	Kette	Chaine
21	009007	Maglia catena	Outer link	Kettenschloss	Attache de chaine
22	522601	Zappa	Blade	Messer	Lame
23	522603	Zappa	Blade	Messer	Lame
24	014145	Vite	Screw	Schraube	Vis
25	011003	Grower	Grower	Federscheibe	Grower
95	26	561631	Rotore CR	Rotor CR	Rotor CR
105		561632	Rotore CR	Rotor CR	Rotor CR
125		561634	Rotore CR	Rotor CR	Rotor CR
145		561636	Rotore CR	Rotor CR	Rotor CR
165		561638	Rotore CR	Rotor CR	Rotor CR
95		561698	Rotore R	Rotor R	Rotor R
105		561762	Rotore R	Rotor R	Rotor R
125		561764	Rotore R	Rotor R	Rotor R



RIF.	N. CODICE	DENOMINAZIONE	DENOMINATION	BEZEICHNUNG	DENOMINATION
145	561766	Rotore R	Rotor R	Rotor R	Rotor R
165	561768	Rotore R	Rotor R	Rotor R	Rotor R
27	511502	Parapolvere	Dust cover	Staubdeckel	Cache anti poussière
28	522504	Mozzo	Hub	Nabe	Disque
29	004030	Dado	Nut	Mutter	Ecrou
30	522600	Zappa	Blade	Messer	Lame
31	014146	Vite	Screw	Schraube	Vis
32	522602	Zappa	Blade	Messer	Lame
33	014256	Vite	Screw	Schraube	Vis
34	011002	Grower	Grower	Federscheibe	Grower
35	521502	Coperchio	Cover	Deckel	Couvercle
36	008001	Ingrassatore	Grease nipple	Fettbuechse	Graisneur
37	005010	Ghiera	Ring nut	Nutmutter	Collier
38	003120	Cuscinetto	Bearing	Kugellager	Roulement
39	512532	Supporto	Support	Halterung	Support
40	522509	Fusello	Drive hub	Achszapfen	Fusée



TELAIO • FRAME
RAHMEN • CHASSIS

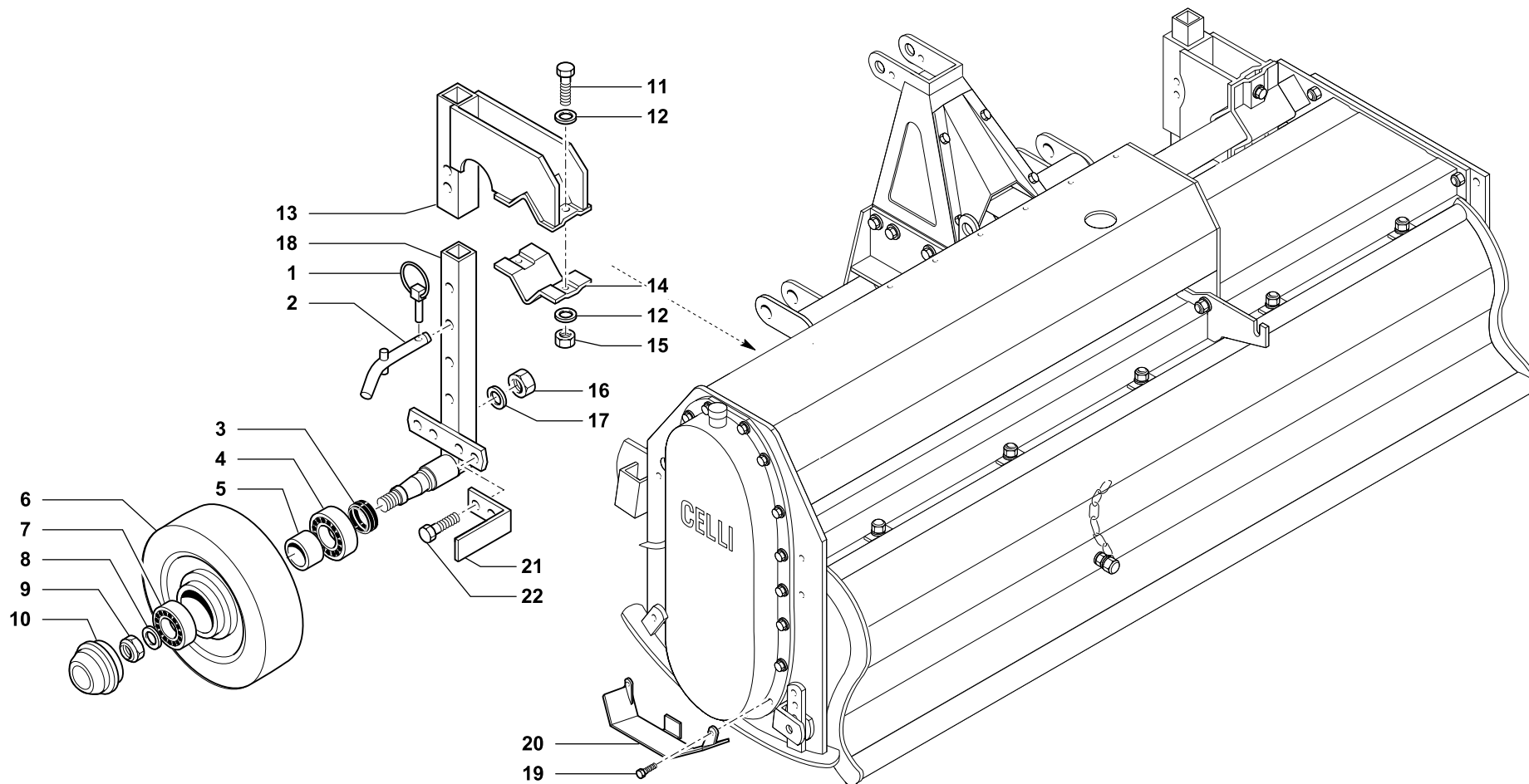
Tav.	122366	Rev.	00 0701
Tab.			
Taf.			



RIF.	N. CODICE	DENOMINAZIONE	DENOMINATION	BEZEICHNUNG	DENOMINATION
1	013011	Spina	Pin	Stift	Goupille
	013039	Spina	Pin	Stift	Goupille
2	523610	Perno	Pivot	Bolzen	Axe
3	561822	Castello 3 punto	Third point	Hebe boch	Bati 3 point
	561827	Castello 3 punto allungato	Third point	Hebe boch	Bati 3 point
4	002014	Copiglia	Split pin	Hohlstift	Goupille
5	538534	Gancio	Hook	Haken	Crochet
6	010015	Rondella	Washer	Scheibe	Rondelle
7	004083	Dado	Nut	Mutter	Ecrou
8	004079	Dado	Nut	Mutter	Ecrou
9	010005	Rondella	Washer	Scheibe	Rondelle
10	014213	Vite	Screw	Schraube	Vis
11	014126	Vite	Screw	Schraube	Vis
12	010002	Rondella	Washer	Scheibe	Rondelle
13	523611	Perno	Pivot	Bolzen	Axe
14	561821	Attacco	Hitch	Unterlenker	Attelage
	561826	Attacco allungato	Hitch	Unterlenker	Attelage
15	511523	Morsetto	Clamp	Klemme	Etau
16	561740	Laterale sinistro	L.H. panel	Seitenblench links	Lateral gauche
17	561745	Tendicatena	Chain tensioner	Kettenspanner	Tendeur de chaine
18	011001	Grower	Grower	Federscheibe	Grower
19	014284	Vite	Screw	Schraube	Vis
20	561896	Pattino sinistro	L.H. skid	Linke kufe	Patin gauche
21	511522	Protezione	Protection	Schuetz	Protection
22	014061	Vite	Screw	Schraube	Vis
95	561739	Telaio	Frame	Rahmen	Châssis
105	561730	Telaio	Frame	Rahmen	Châssis
125	561732	Telaio	Frame	Rahmen	Châssis
145	561734	Telaio	Frame	Rahmen	Châssis
165	561736	Telaio	Frame	Rahmen	Châssis
24	004084	Dado	Nut	Mutter	Ecrou
25	014149	Vite	Screw	Schraube	Vis
26	010004	Rondella	Washer	Scheibe	Rondelle



RIF.	N. CODICE	DENOMINAZIONE	DENOMINATION	BEZEICHNUNG	DENOMINATION
27	561741	Laterale destro	R.H. panel	Seitenblech	Lateral droite
28	561897	Pattino destro	R.H. skid	Rechte kufe	Patin droite
29	014294	Vite	Screw	Schraube	Vis
30	523685	Distanziale	Spacer	Distanzstueck	Entretoise
31	561823	Traversa	Cross piece	Querbalken	Traverse
32	332510	Cavallotto	U bolt	Bügelbolzen	Crampillon
33	561824	Traversa	Cross piece	Querbalken	Traverse
34	004054	Dado	Nut	Mutter	Ecrou
35	004030	Dado	Nut	Mutter	Ecrou
36	523624	Cerniera	Hinge	Gelenk	Charniere
37	014291	Vite	Screw	Schraube	Vis
38	010021	Rondella	Washer	Scheibe	Rondelle
95	39	536541	Scudo mobile	Rear shield	Tablier arriere
105		536542	Scudo mobile	Rear shield	Tablier arriere
125		536544	Scudo mobile	Rear shield	Tablier arriere
145		536546	Scudo mobile	Rear shield	Tablier arriere
165		536548	Scudo mobile	Rear shield	Tablier arriere
40	961596	Piede	Stand	Stelfuss	Pied
41	013048	Spinotto ad arco	Pin	Stift	Goupille
42	014215	Vite	Screw	Schraube	Vis
43	013006	Spina scatto	Pin	Stift	Goupille
44	532508	Perno	Pin	Zapfen	Pivot
45	009020	Catena	Chain	Kette	Chaine
46	004079	Dado	Nut	Mutter	Ecrou
47	010005	Rondella	Washer	Scheibe	Rondelle
48	534510	Morsetto	Clamp	Klemme	Etau
49	532503	Cavallotto	U bolt	Bügelbolzen	Crampillon



RUOTE ANTERIORI • FRONT WHEELS
 VORDERE RÄDE • ROUES AVANT

Tav.	131678	Rev.	00 0101
Tab.			
Taf.			



RUOTE ANTERIORI • FRONT WHEELS
VORDERE RÄDE • ROUES AVANT

Tav.
Tab.
Taf.

131678

Rev.

00

0101

RIF.	N. CODICE	DENOMINAZIONE	DENOMINATION	BEZEICHNUNG	DENOMINATION
1	013023	Spina	Spring pin	Hohlstift	Goupille mecanindus
2	223522	Perno	Pivot	Bolzen	Axe
3	099017	Parapolvere	Dust cover	Staubdichtung	Cache anti poussière
4	003090	Cuscinetto	Bearing	Kugellager	Roulement
5	323596	Boccola	Spacer	Distanzring	Bague
6	015005	Ruota	Wheel	Stutzrad	Roue
7	003059	Cuscinetto	Bearing	Kugellager	Roulement
8	010008	Rondella	Washer	Scheibe	Rondelle
9	004074	Dado	Nut	Mutter	Ecrou
10	015008	Cappellotto	Cover	Deckel	Couvercle
11	014126	Vite	Screw	Schraube	Vis
12	010002	Rondella	Washer	Scheibe	Rondelle
13	961584	Supporto	Support	Halterung	Support
14	511523	Morsetto	Clamp	Klemme	Etau
15	004054	Dado	Nut	Mutter	Ecrou
16	004058	Dado	Nut	Mutter	Ecrou
17	011002	Grower	Grower	Federscheibe	Grower
18	961588	Tubo	Tube	Rohr	Tube
19	014256	Vite	Screw	Schraube	Vis
20	561769	Protezione	Protection	Schütz	Protection
21	923541	Raschietto	Scraper	Schaber	Racloir
22	014149	Vite	Screw	Schraube	Vis